

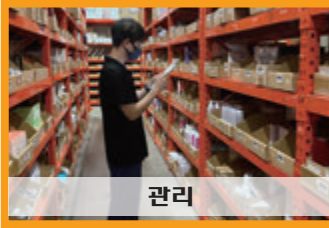


SEVEN BEAUTY LOGISTICS

물품 보관 서비스



입/출고 서비스



관리



넓은 공간

하기의 고민을 해결해드립니다

- 보관장소가 부족하신 분
- 단기간·소량 보관을 원하시는 분
- 재고 관리가 어려우신 분
- 상품피킹, 출하작업이 어려우신 분(발송대행)
- 트럭운송
- 컨테이너 하역작업
- 라벨교체 작업

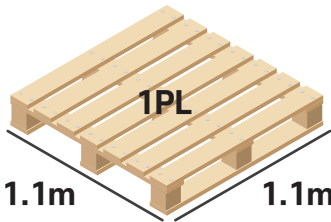
↓¥
저렴하고

◆◆
편하게

🔒
안심
세큐리티

📦
소량
가능

가격 안내표



- 1일 보관비 1PL 250엔
- 입고 작업비 1PL 200엔
- 출고 작업비 ※배송비 별도 1PL 200엔
- 20피트 하역작업비 ※팔렛트 필수 20,000엔
- 40피트 하역작업비 ※팔렛트 필수 35,000엔



〒270-0239

千葉県野田市泉二丁目1番地3 ロジスティクスパーク野田船形

TEL. 0471-37-7499 HP. 080-6603-8899

월간비저 | ①

온냉미안기 페르체페이스

★★★★
온냉 케어로
촉촉하고
빛나는 피부로!!

볼&광대 얼굴의 큰 면적

작은 헤드로는 아이케어!!

상품번호 B31692

¥4,378

페르체페이스는...

온도를 높혀 혈액순환을 활발히하며 모공을 열어
마용액의 침투를 돕습니다.
온도를 낮춤으로 모공을 닫고 피부를 안정시킵니다.
이를 반복함으로써 피부를 촉촉하게 개선할 수 있습니다.

제품명: 온냉미안기 페르체페이스

- 사이즈 : 길이16.2cm×너비4.8cm×두께4.8cm (캡 포함)
- 중량 : 140g
- 성격전압 : DC5V
- 소비전력 : 5W
- 보증기간 : 1년

주문전화

0120-9999-19

유료

03-5812-8989





www.agexjp.com

손님을 최우선으로 생각하는 마음으로 “신용제일주의” 정신으로 고객님의 모시겠습니다.

에이스글로벌 익스프레스

The best way to link the world



각종 카드결제 가능
VISA Mastercard JCB
*카드결제시 예약 필요합니다.
카드결제시 수수료 4%

일본 > 한국택배

¥9,000~
(한박스당 size53X43X38cm)

한국 전지역 동일요금!!
기간: 4일~7일 (30kg까지)
(4박스 이상 픽업 가능)
※세금발생시 손님지불



정보관 서비스

- 안전, 청결관리
- 저렴한 가격 시스템
- 1t: ¥10,000~2t: ¥20,000
- 3t: ¥30,000~ 별도 작업비

국제이사

海外引越 국제이사

- 船便(배편), 航空便(항공편)
- 미국, 한국, 호주, 유럽, 중국 등
- Door to Door 서비스
- 포장에서 가구 설치까지 풀 서비스

국내이사

国内引越 국내이사

- 포장이사, 일반이사
- 사무실, 공장이전
- 일본전국장거리이사
- 화물 보관 서비스
- 불용품 처리
- 에어컨이전 설치
- 포장재로 무료배달

수출입대행

國際物流 국제물류

- 수출입 무역대행
- 특수 장비 운송
- 전시화물 운송
- 3PL업무
- 해상운송, 항공운송



상담 및 견적



포장



해상운송



세관 및 통관



차량운송

AGEX エースグローバルエクスプレス株式会社

무료 전화 0120-172-400

24시간 친절상담
TEL:03-5838-2525
H/P:090-6486-3325

足立物流センター 東京都足立区江北6-11-12 1F 大阪物流センター 大阪府中央区安堂寺町3-15

JP0358382525

4가지 기능을 시너지효과로 촉촉하고 탄력있는 피부 실감!!

핸디포레이션 KD-9900

상품명: 핸디포레이션 KD-9900

포레이션

RF

EMS

LED

B29477

¥9,900

무선
휴대용

자동전원
꺼짐기능

4가지 시술
토탈 케어

6종류의 빛이 선택가능하고 바디에도 사용할 수도 있습니다.
충전대에 올려놓는 것으로 충전가능하니 가정에서도 OK
살롱에 갈 시간이 없는 분이나, 홈케어가 필요하신 분들께 드리는 토탈 스킨케어 실연!
※본인 이외 사람에게 시술 할 경우 EMS기능은 작동하지 않습니다.



▲그림사 열 사진

▲실사용 사진



사용 가능한 부위

자세한 사용법은
홈페이지에서!



▲가차대 충전사 사진

4가지 기능의 미용효과 실현!!

포레이션

촉촉함 · 피부정돈

살롱으로 포레이션처럼 하는 광의 힘을 이용한 의료기술을 응용한 기능입니다. 전기열으로 세포와 세포 사이에 확장된 성분 등을 정화시켜 피부 깊숙한 곳까지 미용성분을 전달합니다.

RF

피부 탄력

피는 리디오파를 받아, 고주파로 피부 속을 따뜻하게 하는 기능입니다. 피부 지름을 열어주고 따뜻하게 함으로써 피부순환과 탄력감을 세포로 채웁니다.

EMS

모공 축소

피부의 40% 정도의 약한 열공극의 자극을 약70%에 지속적으로 열공극에 알맞은 자극을 줍니다. 열공극의 건강을 되찾고 탄력성지는 물론 피부로 만들어 드립니다.

LED

피부 정돈

혈관-노출-각질-검크-콜라겐 결미 (검크 결미) LED 빛 에너지 기능입니다. 부드러운 빛으로 피부를 보호하면서 깨끗한 피부로 가꾸어 줍니다. 피부 상태에 따라 원하는 빛으로 케어해 보세요.

- 본체 사이즈: 약4×3×18cm ●중량: 93g (충전대 포함)
- 정격전압: AC100V 50/60/Hz ●소비전력: 3w
- 가동시간: 약90분 ●충전시간: 약4시간
- 재질: 본체/플라스틱, 스테인레스

주문전화

무료

0120-9999-19

REVO

03-5812-8989



대명대사

조상·산소·이장·이사·취업·개업·진학·신병·매매.. 기타
모든 막히고 어려운 일들을 신의 말로만 전합니다.

만사가 힘이드신 분 기도도량으로 오셔서 기도를 해보시는 건 어떠시나요?
3일기도, 7일기도, 49일기도 편하신대로 정하시고 오셔요
해결해야 할 일들은 많고 마음먹은 뜻대로 풀리지 않으신 분
힐링하신다 생각하시고 가볍게오셔요
가정성불, 사업성불, 직장성불 기원 합니다

토지·건물·점포·아파트·맨션 등 빨리 팔고 싶은데 안 팔려서 고민인 분
연락주세요 단 시간에 팔릴 수 있도록 해드리겠습니다.

이유없이 아프신 분들, 병원에서도 가망이 없다고
하시는 분들 그 원인을 찾아 고쳐드립니다.

미륵도사 할아버지 앞에서 간절히 기도드리면 도사 할아버지 원력이 대단하셔서
소원성취 성불을 받을 수가 있습니다 오전에약은 필수입니다.



계좌번호 1370081 常陽銀行 美浦支店 (지점번호: 117)

주소 茨城県稲敷郡美浦村みどり台767-34

☎ 전화상담 090-8947-3998

모공흡인 클린스팟

제품명: 모공흡인 클린스팟

¥4,180

상품명 B31691

- 사이즈 : 길이17.2cm×너비4.2cm×두께5.7cm
- 중량 : 176g
- 정격전압 : DCSV
- 소비전력 : 3W
- 부속품 : 흡인 캡 4개, 필터 스펀지

피부에 맞춰
흡인 파워를
3단계로 조절가능!



온냉 전환도
원터치 조작으로
간단하게 OK!

7 SEVEN BEAUTY 세븐뷰티
 ■ 홈페이지 URL: www.7beauty.jp
 ■ 0120-9999-19
 ■ 03-5812-8989

모공흡인으로
피부고민 이젠 안녕!

데워주고

여드름 피부
발적에도
개선을 위한
장벽케어

温
40°



식혀주기

넣어진 모공
변형 거품을
완벽하게
정리하기

冷
15°



靈感占い

リュウモンセイシャ

용문정사

貴方の人生は変えられます。



2020年 11月 13日 19時 日本 TBS TV THE FRIDAY
미스터리 사건상담해결!! 실종사건

할 수 없는 것을 하는 것이 하는 것이다

貴方の運命をズバリ占います！今までの人生と違う人生を歩んでみませんか。靈感占い（恋愛、仕事、金運、人間関係、健康、家族）



YouTube
龍門精舎TV



YouTube
鄭東秀TV



紹介：龍門精舎 鄭東秀 (チョン・ドンズ)

靈感占い師。韓国、日本（新大久保や新宿）を拠点に世界的にも活躍中。靈感の強い家系で代々継承されたムーダン（祈祷靈感占い師）の5代目である。韓国、日本に多くの占い師の弟子を持ち、35年の経験を活かし祈祷の他、靈符画「願いが叶う絵」を描き作家としても活動。韓国や日本TV に数多く出演。

YouTube： 龍門精舎TV、鄭東秀TV。

他多数の占い師による四柱推命、数秘術、タロット占いが出来ます。

住所：龍門精舎＝東京都新宿区歌舞伎町2-42-16 大瀧ビル2F
イケメン通り支店＝東京都新宿区大久保1-16-28 2FB

連絡先：電話番号 03-6380-3010 携帯電話 090-6119-0595
韓国電話 010-2218-4812 年中無休—24時間

페이스 롤러K

フェイスローラーK

상품명: 페이스 롤러K

아름다운 피부와
깔끔한 얼굴

집에서 하는 에스테

ponit 1

독자의 [팔자 모양]
롤러로 확실한 마사지

ponit 3

방수기능 탑재로
욕실에서도 사용가능!

ponit 2

마이크로 카렌트
(약전류)로 피부에 탄력을!

ponit 4

초보자도 사용하기
편한 간단한 조작과 기능

마이크로카렌트 탑재 페이스롤러는 자신의 얼굴의 신경쓰이는 부분을 집중 케어합니다. 프로 마사지사 기술을 담기위해 130도로 회전하는 롤러를 채용, 편안한 자극을 주는 프로 미용기기입니다.

- 사이즈 : 약18×7.5×3.5cm
- 중량 : 약238g
- 소재 : ABS수지, 동, 알루미늄, 백금도금

¥2,750

약 130°

상품번호 B30362



세븐뷰티
SEVEN BEAUTY
홈페이지 URL: www.7beauty.jp

주문전화

0120-9999-19 03-5812-8989

초고속 인터넷 신청 접수



초고속인터넷 광케이블 **2Gbps** 準
2,000메가 *지역·건물 한정

フレッツ光ネクスト
ファミリースーパーハイスピードタイプ準

빠른 개통 히카리전화 **히카리개통 사은품!!**

무료 설정 *지역에 따라 다릅니다. • 무선 공유기 • 인터넷 설정 무료

- ★이사하실 때 문의 주세요!
- ★가장 싸고 간단하게 인터넷 이전 설치 해드립니다!
- ★빠른 속도 **프로바이더** 신청가능! 당일 발급 가능!

Pocket LTE 초고속 **무선인터넷 렌탈**

無제한 Wifi 비자, 카드 단기, 장기 렌탈가능!
상관없이 유, 무선 동시 사용가능!

콤비 간단충전식 **50**시간 국제전화 **25**시간
10,000엔 5,000엔



한솔텔레콤 TEL 03-3368-8571

ハンソルテレコム



카카오톡ID **HANSOLJP**

한솔텔레콤은 "재일통신협회" 회원사입니다.

JR 신오오쿠보역1분거리

업무용 스킨 스크리버 미안기에 이온도입과 EMS기능을 플러스!

EMS 기능과 이온 도입기능을 더한
업무용 스킨 스크리버가 가정으로!
무선타입으로 언제 어디서나 간편하게!

상품명: 스킨클리너 플러스



스토어에서 체험가능
東京・大阪・福岡



자사
오리지널
상품

1년
보증



초당 **24만번**의 진동으로 피부의 더러움과
모공에 남아있는 오래된 각질 등 깔끔하게 제거합니다.

모공
케어

각질
케어

스킨클리너 플러스

- 사이즈 : 세로17×가로4.5×두께3.5cm
- 중량 : 약90g ● 충전시간 : 약2~3시간
- 진동주파수 : 약25KHz ● 소비전력 : 5W
- 가동시간 : 약60분(풀충전시)
- 재질 : 플라스틱・스테인레스
- 부속품 : 본체 캡, AC어댑터, 미니USB케이블

상품번호 B27443

¥6,600



SEVEN BEAUTY
세븐뷰티
홈페이지 URL: www.7beauty.jp

주요전화

0120-9999-19 03-5812-8989

에이스 종합통신

국제전화카드·와이파이
유심·핸드폰

렌탈전문점

한국에서 사용하던 휴대폰 그대로 일본에서 사용 가능한 "소뱅 LTE Daily 5GB 유심"

한국에서 사용하던 휴대폰

그대로 일본 휴대폰으로 사용 가능한

Daily 5GB

실질적으로 한달 150기가 까지 사용 가능함.



한국에서 사용하던 내 스마트폰을 일본에서도 불편함 없이 그대로 사용

*소프트뱅크, 통합심을 이용하면, APN설정으로 한국에서 사용하던 내 스마트폰을 일본에서도 그대로 사용할 수 있습니다.

■ 데이터 사용량 : 57기 ■ 가입비 : 3,000엔 ■ 회선연달비 : 3,000엔 ■ 유심비 : 3,000엔 ■ 월정액 : 6,000엔

■ 050 free 어플 내에서 전화 착발신 가능 ■ 050 카드 초기 비용 : 1,000엔

■ 요금결제: 일본 전국에서 이용가능한 프리페이드 충전카드

■ 특점: 한국에서 신청시 서비스 비용이외에 일본 휴대폰 무료 대여

자세한 내용은 아래 문의처로 연락주시길 바랍니다.

한국에서도 일본 "03" 번호 그대로

ACE 키 폰

인도네시아로
전 세계 (DIAL)로
동일한 번호로
사용 가능!



- 현재 사용중인 전화번호를 그대로 옮겨서 사용할 수 있으므로 사무실 이전으로 인한 전화번호의 변경이나 명함 변경 제작 등이 필요 없습니다.
- 기존 전화번호의 이동은 물론, 신규 전화번호 및 0120 번호도 사용 가능 합니다.
- ACE 키 폰이 설치된 곳은 일본 국내, 국외 관계없이 내선번호안으로 통화가 가능해 업무에 효율성을 높여 줍니다.

소뱅맘껏폰

일본 국내통화로 무제한!

한달에 LTE 50GB

7,900엔

1 한국 스마트폰 렌탈

한국 스마트폰 렌탈요금		단백제, 통화 무제한 (050-카드 가능)
보증금	1만원 (현금시 환불)	
사용료	연달비 1,000엔 / 1주일 6,000엔	한국 국내통화 무제한

2 한국 전용 핸드폰 렌탈

한국용 휴대폰 렌탈요금		한국 국내통화 무제한
보증금	1만원 (현금시 환불)	
연달비용	연달비 1,000엔 / 1주일 6,000엔	한국 국내통화 무제한

한국여행

출장의 필수품

렛츠070 인터넷 전화

인터넷 선만 꽂으시면 일본 어디에서나 싸고 편리하게 한국으로 통화 할 수 있는 렛츠070 인터넷 전화 일본에서 장단기로 체재 하시는 분들에게 약정없이 당일 개통해 드리고 있습니다.

■ 렌탈플랜 *가 입 비 : 5,000엔 *기 계 개 : 5,000엔
*월사용료 : 2,580엔(20시간) / 1,980엔(15시간)

- 특징
- 렛츠070전화간 무제한 무료통화
 - PC가 있어도 인터넷 회선만 있으면 설치가능
 - 통화품질 우수, 발신/수신(고유번호) 가능
 - 국내(시내, 시외, 휴대폰)통화
 - 한 통화당 제한없음
 - 국내 최저요금 적용
 - 착/발신 가능
 - 키폰 및 PBX연결사용
 - 인터넷 전화 전용번호 제공

비자, 카드상관없는 렌탈 무선인터넷

- 단기장기 렌탈용
- 12개월(일시비)
 - Daiy LTE5기가/100기가
 - 6,000円
 - 3개월(일시비)
 - 16,500円
 - 6개월(일시비)
 - 33,000円
- 단기렌탈(1달이만은 보증금 10,000엔 + 렌탈비 1,000엔 사용료3,000엔(일주일 기준) + 추가 1일 300엔
• 관광이나 단기체류 하시는분 신분증으로만 렌탈가능.
• 장소에 상관없이 사용가능 (스마트폰, 인터넷전화 이동하면서 사용가능)
• 100기기는 사용요금이 다르니 문의 부탁드립니다.

가장 안전한 인터넷 신청

- 인터넷 신청은 에이스에서
- ★ 동시 신청 시 가격이 착해 집니다 ★
 - 인터넷 + 한국 070 유선전화 (무료통화 시간 포함)
 - ◆ 개통 즉시 사용
 - ◆ 문자, 사진, 동영상, 즉각한 트루카피와 설정 없음
 - ◆ 단말기 해킹, 유/무선 인터넷 사용 가능

株式会社 **ACE** **영업시간**
 평일: 오전9시~저녁6시까지
 토요일, 일요일, 축일은 쉽니다
<http://www.acejp.kr>

〒169-0073 東京都新宿区百人町2-4-5 ライオンズマンション新大久保406号
03-6868-5757, 03-3205-7929
 KAKAO TALK ID: ace32057929
 일본 휴대폰 080-7009-9311
 한국LG070 070-8690-7928



針 HQ 마이크로 니들 케어패치

2800개의 미용액 바늘이
각질층에 직접 투명감을 전달한다!



++보습 + 투명감UP
히알루론산 하이드로키논



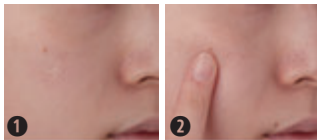
상품명	가격
34655	1,980円

AC 마이크로 니들 케어패치

<세븐뷰티>
AC 마이크로
니들 케어 패치

상품명	가격
34656	1,320円

한점한점 붙이는
피부트러블 집중케어!!



① 신경쓰이는 부분에
올려주고

② 손가락으로
가볍게 눌러주세요



세븐뷰티
SEVEN BEAUTY
홈페이지 URL: www.7beauty.jp

☎ 0120-9999-19
☎ 03-5812-8989

마이크로 니들 롤러

상품번호

B32644

약 3,000 개의 히알루 론산 마이크로 니들 바늘에서 미용 성분이 녹아 피부를 집중적으로 관리합니다.



<ELDEEN>

마이크로 니들 롤러

상품번호

32644

가격

6,985원

●내용량 : 약45mg×4개입 (부속품 : 롤러)



약 3000개의 마이크로니들

피부에 부드럽게 들어가 각질층에 직접적으로 주입!!

기존 미용액의 흡수



마이크로 니들의 흡수



상품번호

B32643

마이크로 니들 패치

히알루론산 바늘로 피부 속에 직접 주입하자!!
 눈가주름 걱정 NO! 팔자주름 걱정 NO!
 내피부에 수분과 윤기 그리고 탄력을...



<프로즈비>

마이크로 니들 케어 패치

상품번호

32643

가격

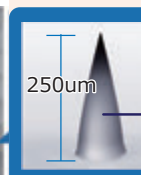
880원

●내용량 : 1봉지당 2개입

탄력과 활력을 주입!



※히알루론산 바늘



바늘크기
0.25mm

피부 속 깊은 곳까지 히알루론산 침투!



세븐뷰티
SEVEN BEAUTY
홈페이지 URL: www.7beauty.jp

☎ **0120-9999-19**

☎ **03-5812-8989**

RF미안기 페이스보테



NEW

EMS

COOL

LED

RF

이온
도입출

진동



살롱에서도 홈 케어로도 사용가능한
전문 스킨케어 미용기기!!

납득가는 6개의 기능을 탑재한 7뷰티 엄선 **美顔器**
온기 가득한 페이스케어 !



CLEAN

세안만으로는 해결할 수 없는 각질을 이온도출을 이용해 제거합니다



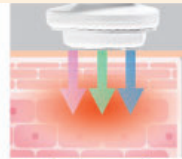
MOISTURE

이온도입으로 미용액을 피부속 깊이 전달하여 보습기능을 강화합니다.



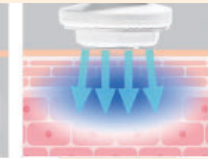
EMS

EMS전류가 얼굴근육을 자극하고 피부를 조여 탄력있는 얼굴을 만듭니다.



LED

적색, 녹색, 청색의 LED빛이 피부를 투과하면서 피부를 정돈합니다.



COOL

케어가 끝난 후, 8°C로 낮추어 열린 모공을 다시 닫아 수분을 가두고 정돈합니다.



적색

통증완화, 염증치유, 피부재생

녹색

과도한 멜라닌의 생성방지 피부진정

청색

각질관리와 여드름 치료



세븐뷰티
SEVEN BEAUTY

홈페이지 URL: www.7beauty.jp

0120-9999-19

03-5812-8989



RF 미안기 페이스보테

상품번호

가격

31690

9,878円

- 사이즈 : 길이17cm × 폭4.4cm × 두께5.9cm
- 무게 : 170g (본체) ■ 정격 전압 : DC9V
- 소비 전력 : 9W

에스테간판·한국요리간판·입간판·실사출력전문·LED간판

다양한 사이즈의 간판 구매! 저가!

屋外広告業登録番号都広第3048号

배상책임보험가입업체

간판시공전문



각종인쇄물 회사인쇄물전문 각종명함 칼라스티카 선물용품 카렌다

노보리



韓国スナック JJ

ジェイツエイ

03-3333-9999

Healing

★アイリス★	
4コース	20分 1,800円
5コース	40分 3,800円
6コース	60分 4,800円
8コース	90分 5,800円
★リラクゼーション★	
4コース	40分 2,800円
5コース	60分 3,800円
6コース	80分 5,000円
8コース	100分 6,500円
★アロマ★	
4コース	20分 1,800円
5コース	40分 3,500円
6コース	60分 4,500円
8コース	90分 5,500円

営業時間 am 11:00~24:00
TEL 03-3333-0000

リラクゼーション 4F

アイリス アカスリ青 Iris

アロマコース 15分 1,500円
基本料金 30分 3,000円
アロマコース 40分 4,000円
アロマコース 60分 5,000円
アロマコース 80分 7,000円

営業時間 am 11:00~24:00
TEL 03-3333-0000

リラクゼーション チェリー Cherry

本館アカスリ 50分 5,000円

営業時間 13:00 ~ラスト 6F
TEL 03-3333-6666

사진현수막 메뉴판 라이타 피라시 포인트카드 카다로그 코스타 안내장 초대장



리드재팬

주최/출판: 三麗社(FJ)発行 上野支店 安藤千寿子 TEL: 4503292 千代田 株式会社 リードジャパン

株式会社 リードジャパン 〒110-0003 東京都台東区根岸4-15-15 ハイツ隆1階 E-mail: jae1771@gmail.com
http://www.lead-japan.com TEL. 03-5808-1771 FAX. 03-5808-1772

단미애드

[일본 홍보대행 전문]



일본에서 사업홍보를 하고 싶으신 분들 필독
일본에서 스타트업을 하고 싶으신 분들 필독
일본에서 우버 및 배달홍보가 필요하신 분 필독

전단지 발송 및 배포 · 업종별 기업 영업 리스트 제공 · 회사소개서 제작
보도자료 배포 · 홈페이지 제작 · 메뉴판 · 간판 디자인 · 각종 인쇄물



E-MAIL



포스팅



전단지 배포



보도자료 배포



인쇄물 디자인

03-6273-9900 · 080-5978-5483

PLASMACLE
Beauty therapy

특허 취득
저온 플라즈마 기술

프라스마쿠루 プラズマクル

Bellab by 7beauty
이런 분들에게 추천합니다!

피부 늘어짐
주름, 모공 등

케어를
해보아도
거친 피부결이
나아지지
않는 분

미용피부과를
정기적으로
다니고 계신 분

실제 나이보다
더 나이들어
보이는 분

피부에
투명감이 없고
쇠퇴함을
실감 하는 분

에이징 & 피부정돈
케어 케어



상품명: 프라스마쿠루



흡수효과

플라즈마가 피부의 흡수력을 높이고 미용성분을 피부 깊숙한 곳까지 전해줍니다. 또한, 이온을 투입, 일렉트로포레이션을 넘은 고효율력으로 매끈한 피부를 만듭니다.



플라즈마 청정

플라즈마가 세균분자구조를 분해함으로써 강력한 청정력을 발휘합니다.



에이징 케어 효과

플라즈마의 효과와 자극에 의해서 피부의 생기와 탄력을 향상시킵니다. 젊음이 넘치는 듯한 생기와 윤기가 넘치는 피부로 케어 해드립니다.



필링 효과

플라즈마 이온에 의한 효과로 피부결이 정돈되며, 얼룩졌던 피부색 또한 정돈됩니다.

정돈 모드

3가지 모드로
집중 케어!!

흡수 모드

청정 모드

상단부 사진



- 사이즈 : 가로50×세로50×높이170mm
- 중량 : 약200g ■ 정격전압 : AC100-240V 50/60Hz
- 충전시간 : 약90분 ■ 사용시간 : 60분
- 원산지 : 한국



세븐뷰티
SEVEN BEAUTY
홈페이지 URL: www.7beauty.jp

주문전화

0120-9999-19 03-5812-8989



마츠다 세무사의 세무교실

신형 코로나 바이러스 감염 확대가 전혀 쇠약해지지 않고, 새로운 변이주에 의한 감염 폭발도 염려되는 날이 계속되고 있습니다만, 기업이 종업원의 감염 예방 대책을 실시할 때의 비용의 취급에 대해 재차 확인하고자 합니다.

Q: 신종 코로나 바이러스 감염증에 관한 감염 예방 대책으로서 종업원이 부담한 부분에 대하여 종업원에게 다음과 같은 비용을 종업원에게 지급할 예정인데, 해당 비용은 종업원에게 급여로서 과세 대상이 됩니까?

- ① 마스크, 비누, 소독액, 소독용 종이, 장갑 등 소모품 구입비
- ② 종업원 자택에 설치하는 칸막이, 커튼, 공기청정 등의 비용 구입비
- ③ 감염이 의심되는 경우의 호텔 등의 이용료 및 호텔 등까지의 교통비 등
- ④ PCR 검사 비용, 실내 소독 외부 위탁 비용 등

A: 상기 비용의 지급에 관계된 종업원의 소득세 과세 관계에 대해서는 다음과 같이 취급합니다.

①업무에 통상 필요한 비용에 대해 그 비용을 정산하는 방법에 의해 종업원에게 지급하는 일정한 금전에 대해서는 급여로서의 과세는 없지만, 업무에 필요한 비용 이외의 종업원의 가족 등에게 지급하기 위한 지출에 대한 것, 또 만

환을 필요로 하지 않는 금전의 지급에 관해서는 종업원의 급여로서 과세의 대상이 됩니다.

②업무에 통상적으로 필요한 비용(예를 들면 재택근무를 하기 위한 환경 정비 비용 등)이 정산되는 방법으로 종업원에게 지불되는 일정한 금전은 급여로서의 과세가 없습니다. 법인이 소유하는 비품을 오로지 업무에 사용할 목적으로 종업원에게 대여하는 경우에도 종업원에 대한 급여로서의 과세는 없습니다.

③업무에 통상 필요한 비용에 대해 그 비용을 정산하는 방법으로 종업원에게 지급하는 일정한 금전에 대해서는 급여로서의 과세가 없습니다. 다만, 업무에 통상 필요한 비용 이외의 비용 (예를 들면, 종업원이 자기 판단으로 호텔 등에 숙박했을 때의 이용료 등)이나 반환을 필요로 하지 않는 금전의 지급에 관해서는 종업원의 급여로서 과세의 대상이 됩니다.

④업무에 통상적으로 필요한 비용(예를 들어 업무명령에 의해 받은 PCR 검사 비용이나 재택근무와 관련하여 업무 공간을 소독하는 비용 등)에 대해 그 비용을 정산하는 방법으로 종업원에게 지급하는 일정한 금전에 대해서는 급여로서의 과세가 없습니다. 다만, 종업원이 자신의 판단으로 받은 PCR 검사비용 등의 업무에 통상적으로 필요한 비용 이외의 비용은 종업원의 급여로서 과세의 대상이 됩니다. 또한, 상기 비용은 원칙적으로 법인세법상의 손금에 산입됩니다.

행정서사 사무소 바로바로시스템

입관행정서사 마쯔다 쇼우이치

●세무사 松田 ●사법서사 鈴木 ●변호사 中村 ●변호사 조흥준

- ♣ 경영관리 · 취로비자
- ♣ 오버하신 분의 결혼비자
- ♣ 결산 · 세무신고(세무사)
- ♣ 귀화 · 결혼 · 영주비자
- ♣ 이혼 · 사별 정주비자
- ♣ 일본어학교유학 · 번역
- ♣ 법인 등기변경 · 회사설립 (사법서사)



〒110-0005 東京都台東区上野3丁目16-3上野鈴木ビル3階 오카치마치역 도보5분, 우에노 마츠자카야 백화점
(株) パルシステム ☎ (03) 5812-6575 (代)
http://palsystem.jacklist.jp ✉ palsystem@rapid.ocn.ne.jp 📠 (03) 5812-6562

후타바 컨설팅 사무소

(법무대신 승인 신청 대행 기관)

비자 신청은 서류 작성이 제일 중요합니다

한글전용 블로그 <http://cafe.naver.com/futabacon>

- ☆상륙특별 허가 신청(강제 추방된 후 재입국)
- ☆불법체류자의 재류특별허가 수속(결혼비자)
- ☆불허가 후의 재신청 ☆경영관리 비자 취득

- ☆귀화신청(국적 취득) ☆영주권신청 ☆정주권 신청
- ☆재류자격인정·취득·갱신·변경 등의 신청
- ☆각종 이유서, 사유서 작성, 공증서류 작성 인증절차

출장상담 • 전화상담 가능합니다

ふたばコンサルティング

위치: 지하철 마루노우치선 신주쿠 교엔마에역에서 하차 1번출구에서 1분거리
〒160-0022 東京都新宿区新宿2-2-10サニープラザ新宿御苑503

株式会社 ふたばコンサルティング

TEL: 03-6384-2755

FAX: 03-6384-2756

090-7801-8044



090-7801-8044

070-5088-8044



오세인 행정서사사무소

★ 결혼비자(불법체류자, 여권 분실하신 분 가능)

★ 영주·정주·귀화

★ 경영관리 비자·비즈니스 비자

★ 회사설립

★ 기타 각종 비자 신청 및 미국 비자

★ 음식점 및 풍속 허가 신청, 고물상 허가 신청

★ 한국의 이혼수속(한국 변호사)

★ 혼인관계증명서, 가족관계 증명서

기본증명서(구 호적등본) 영사관 발급 대행

★ 결산 세금신고(세무사)

★ 토요일·일요일 상담가능

★ 중국어 호적번역

★ 호적 및 각종 서류번역

카카오ID:ikedaaaria2627

H/P 090-4705-9133 東京都港区赤坂 2-13-8-405

Tel 03-3505-5788 Fax 03-3505-5787



비지 광고 접수 방법

허가받지 않은 불법업소나 성매매광고, 특정인물을 수배하는 광고는 접수하지 않습니다

각종 광고의 의뢰는 전화, 핸드폰(카카오톡), E-mail 등으로 접수 가능합니다. [광고내용은 고객님의 권리보호 및 서비스 개선차원에서 이력이 남을 수 있는 메시지로 받고 있습니다]

★★ **10** 월 광고 접수와 입금은 ★★ **09** 월 **15** 일까지입니다

1. 문의 광고를 희망하시는 분은 광고 종류와 금액에 대해서 문의해 주세요

☎ 전화 03-6273-9900 📱 카카오톡 080-3699-2191 ✉ 메일 bz1788@gmail.com

2. 광고내용 전송 카카오톡 메시지나 메일 또는 SMS로 광고 내용을 보내주세요

● 광고 내용 ● 광고 사이즈 ● 입금액 ● 참고 디자인 ● 입금자 성함

3. 입금 광고입금은 매달 15일 까지입니다

● 입금완료 후 입금자 성함 확인차 연락해 주세요

입금
구조

ミツイスマイト

三井住友銀行

普通 7516296

キンシチョウシテン

錦糸町支店

社名 ダンミカ Danmee (株)

4. 디자인 작업 광고 디자인 수정은 15일까지 가능합니다

- 의뢰한 광고를 수정하거나 취소할 경우 15일 이전에 연락 부탁드립니다
- 15일 이후의 광고 취소나 환불, 디자인 수정은 불가능합니다

03-6273-9900

080-3699-2191 bz1788@gmail.com

비지에 전화번호 등록을 원하시는 업체는 03-6273-9900으로 연락 바랍니다.



· 한인 업체 주소록 ·

→ 비지 광고 문의 접수 ←

TEL. 03-6273-9900

Regular Contents

한인업체
주소록

1 병원

- 아시안클리닉
도쿄대의대 전문의의 안전한 성형과
객관적 조언!
0120-070-901
090-9102-1164 (한국어 전용)

2 해외송금

- 하나송금
보다 싸게! 보다 빠르게!
보다 안전하게!
03-4570-2220 / 080-4119-4700
- Y&W
최고의 환율로 빠르고 안전하게!
03-5273-6018

3 이사 · 인터넷

- 에이스 글로벌 익스프레스
손님을 최우선으로 생각하는
신용제일주의! 국제, 국내 이사
03-5838-2525 / 090-6486-3325
- 에이스 종합통신
와이파이 · 유심 · 휴대폰 렌탈전문점
070 인터넷 전화
03-6868-5757 / 080-7009-9311
- 한솔 텔레콤
초고속 인터넷 신청접수 및
무선인터넷 렌탈
03-3368-8571
- 주식회사 허브넷
인터넷 + 전기 + 가스 동시 신청 가능
06-6775-9191 / 090-5460-8893

4 식품

- 순농원 옥 김치
김장김치처럼 신선한 맛을
자랑하는 옥김치
0120-820-104
- 장터 오사카점 06-6244-3800
- 장터 신오오쿠보점 03-3232-9330

5 비자 · 법률 (행정서사)

- 바로바로 시스템
비자 고민! 세무 상담! 번역!
재일 한국인의 든든한 벗
03-5812-6575
- 오세인 행정서사 사무소
영주, 귀화, 각종 행정 업무 상담 및
풍속허가 신청!
03-3505-5788 / 090-4705-9133
- 후타바 컨설팅 사무소
비자 불허가 후의 재신청, 전문분석과
대응!
03-6384-2755 / 090-7801-8044
- KAN 행정서사 사무소
비자문제, 세무문제 수년간의실적과
노하우로 해결!
03-5468-8135
080-4358-0159 (한국어)
- 이이다 행정서사 법무사무소
불법체류자 재류특별수속
각종비자 상담!
03-5850-3981 / 080-4202-2022

6 여행사

•조은 여행사
한국 <-> 일본!
매월 저렴한 할인 항공권 다수보유
03-5291-7451 / 080-5403-7451

•저스트 여행사
한국 & 전세계 할인항공권을!
추천할인 상품 갱신 중
03-6871-9212

7 인테리어

•대풍건축
점포 내·외장 공사, 카페 레스토랑
인테리어 상담환영
0467-53-9378 / 080-4723-1600

8 기타

•리드재팬
다양한 사이즈의 간판 및 메뉴판
라이트, 찌라시 제작!
03-5808-1771

•긴자마트
점포 홈페이지 및 점포오픈 컨설팅!
03-6380-3132

•KM GLOBAL
명품 고가 매입 및 최저가 판매!
03-6302-1640

•뉴스토리
시즈오카 골프장 예약 및 숙박!
여행자 게스트하우스 운영!
0550-70-5577 / 090-3085-3883

•다모아 결혼 상담소
한단계 업그레이드 된 결혼상담!
비밀보장
090-1040-4010

9 종교·무속인

•천신대명신당
아무것도 묻지않고 귀신같은 점사로 한국
에서도 이름난 대명신당
090-8947-3998

10 쇼핑

•비즈카페
손세정기 및 아이디어 상품
다이아몬드 페인팅
090-4240-7663

•허브넷
코로나 예방 손 소독용 알콜
06-6775-9191

11 음식점

•시골집
어머니 손맛으로 유명한 오카치마치 최고의
한국요리 가게
090-8844-3748

재일 한국인을 위한 미디어



· 공공기관 연락처 안내 ·

→ 비지 광고 문의 접수 ←

TEL. 03-6273-9900

Regular Contents

주
일
본
대
사
관
및
영
사
관

1 주 일본 한국대사관

- 전화번호 : 03-3452-7611
- 근무시간 : 월~금 09:00~18:00(점심시간 12:00~13:00)
- 주소 : 〒106-0047 東京都港区南麻布 1-2-5
南北線 또는 都営大江戸線の 麻布十番역에서 하차하여 南北線 1번 출구로 나온 후,
仙台坂下(広尾方面) 방향으로 도보 5분 거리에 위치.

2 주 일본 한국대사관 영사과

- 전화번호 : 03-3455-2601
- 근무시간 : 월~금 | 여권,가족관계등록, 국민등록, 영사확인 접수 : 09:00~16:00
비자접수 : 09:00~11:30/ 비자교부 : 14:00~16:00
- 주소 : 〒106-0047 東京都港区南麻布 1-7-32
南北線 또는 都営大江戸線の 麻布十番역에서 하차하여 2번출구로 나온 후,
五反田 방향으로 도보3분정도의 거리 왼편에 위치한 한국중앙회관 2층.

3 한국 문화원

- 전화번호 : 03-3357-5970
- 주소 : 〒160-0004 東京都新宿区四谷 4-4-10
丸ノ内線の 四谷三丁目역에서 하차하여 1번또는 2번 출구로 나온 후,
新宿 방향으로 도보 3분정도 거리의 왼편에 위치.

4 주 오사카 한국총영사관

- 전화번호 : 06-6213-1401
- 주소 : 〒542-0086 日本國大阪府中央區西心齋橋 2-3-4

5 주 후쿠오카 한국총영사관

- 전화번호 : 092-771-0464
- 주소 : 〒810-0065 福岡市中央區地行浜 1-1-3

6 주 요코하마 한국총영사관

- 전화번호 : 045-621-4531
- 주소 : 〒231-0862 神奈川縣横浜市中区山手町118

7 주 나고야 한국총영사관

- 전화번호 : 052-586-9221
- 주소 : 〒450-0003 愛知県名古屋市中村区名駅南1-19-12

8 주 고베 한국총영사관

- 전화번호 : 078-221-4853
- 주소 : 〒650 - 0004 神戸市 中央區 中山手通 2-21-5

9 중화인민공화국대사관

- 전화번호 : 03-3403-3388
- 근무시간 : 월~금 09:00~18:00(점심시간 12:00~13:00)
- 주소 : 〒106-0046 東京都港区元麻布3 - 4 - 33
東京メトロ六本木駅역에서 하차하여 テレビ朝日通り를 남쪽방향으로 도보 약 10분

공항 및 항공사

1 나리타공항 종합 안내

- 전화번호 : 0476-34-8000

3 간사이공항 종합 안내

- 전화번호 : 072-455-2500

5 대한항공

- 도쿄 : 03-5443-3311
- 오사카 : 06-6264-3311

7 한국 공항종합안내(김포공항, 김해공항 등)

- 전화번호 : 1661-2626

8 한국 인천공항

- 전화번호 : 1577-2600

2 하네다공항 종합 안내

- 전화번호 : 03-6428-0888

4 제주항공

- 전화번호 : 0570-001132

6 아시아나

- 도쿄 : 03-5812-6600
- 오사카 : 06-6282-1888

은행

1 외환은행

- 도쿄 : 03-3216-3561
- 오사카 : 06-6201-2600

3 국민은행

- 도쿄 : 03-3201-3411
- 오사카 : 06-6205-7281

2 신한은행

- 도쿄 : 03-4560-8017
- 오사카 : 06-6843-2341

대한민국 현지기관연

1 주한 일본대사관

- 전화번호 : 02-2170-5200
- 주소 : 〒110-150 서울특별시 종로구 율곡로2길 22

2 외환은행

- 전화번호 : 1544-3000

4 신한은행

- 전화번호 : 1599-8000

6 하나은행

- 전화번호 : 1599-1111

3 국민은행

- 전화번호 : 1644-9999

5 우리은행

- 전화번호 : 1588-5000

7 NH농협

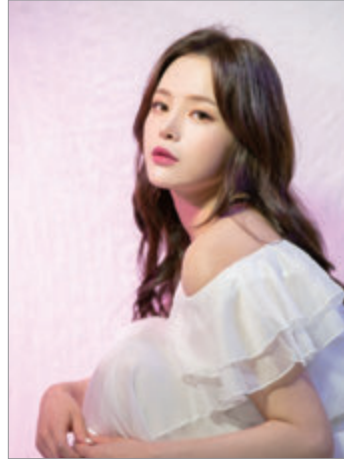
- 전화번호 : 1588-2100

Published By World Business Tokyo
생활의 "벗" 월간 종합 전문지 '비지'

재일 한국인을 위한 미디어
비지

비지 모바일
<http://bizi.jp>

비지 광고 문의 접수
TEL. 03-6273-9900



정기구독은 6개월 기준 무료입니다. (상세한 사항은 문의주세요!)

ISSUE

27 **한국이야기**

SPECIAL

9월 SPECIAL
28~33



BEAUTY

- 34 **바디 텔린지 헤드 스탠드**
- 36 **어서와 코리안 스킨케어는 처음이지?**
- 38 **성형외과 부원장이 말하는 성형트렌드**
- 40 **미리 준비하는 가을 뉴 메이크업**
- 42 **셀럽들의 여름 티셔츠**
- 44 **시간을 되돌리다 CELLOGY 코스메**
- 60 **뷰티 뉴스**
- 61 **아시안 칼럼**

LIVING

- 46 **아이도 처음이고 엄마도 처음이라...**
- 48 **오늘 뭐 먹지? 인도음식 레시피**
- 50 **아이가 건강해지는 산모 영양제**
- 52 **동경 B급 구르메 탐방기**
- 54 **상상력이 자라는 프렌치 모던 하우스**
- 62 **PET & ME**
- 66 **삼치살 강정, 시금치 된장국**

ENTERTAINMENT ...

- 56 **코로나시대 데이트의 미래**
- 58 **행복한 책 읽기 9월의 추천 도서**
- 64 **넷플릭스에서 볼만한 일본 드라마 BEST6**
- 68 **꿈풀이**
- 70 **날말퍼즐**
- 72 **틀린 그림 찾기**
- 74 **미별운세**
- 80 **별자리 운세**
- 84 **심리테스트**

코로나 19 백신 접종예약 안내

본 내용은 후생노동청 사이트 및 각 지방자치체 홈페이지에 기재된 공식내용을 토대로 정보전달만을 목적으로 함을 밝힙니다.

■ 후생노동청 코로나 백신 콜센터
전화상담 - 0120-761-770(무료전화)
접수시간 - 9:00~21:00(토요일 휴일 실시)

■ 백신을 예약하기 위해서는?
코로나 백신을 예약하기 위해서 반드시 접종권(쿠폰권)이 필요합니다.



▲백신 접종권 이미지. 권번호를 메모해두자!

■ 백신을 예약하는 방법
백신을 예약하는 방법은 이하에 안내되어 있듯 크게 두 가지 방법이 있습니다.

1. 전화예약
2. 홈페이지 예약

1-1. 지방자치단체(구약소) 전화 예약
전화예약의 경우에는 자신이 살고있는 곳에 따라 예약전화번호가 다릅니다. 각 지방자치단체 홈페이지를 참고해주세요.

1-2. 자위대 대규모 접종 센터 전화예약
▶예약 전화번호 : [0570-056-730](tel:0570-056-730)

2-1. 지방자치단체(구약소) 홈페이지 예약
홈페이지 예약의 경우에도 자신이 살고있는 곳에 따라 예약 홈페이지가 다릅니다. 각 지방자치단체 홈페이지를 통해 예약해주세요.

2-2. 자위대 대규모 접종 센터 홈페이지 예약



▲자위대 대규모 접종센터 홈페이지
URL: <https://www.mod.go.jp/index.html>

자위대 대규모 접종센터는 도쿄, 오사카 두 지역에 위치하고 있습니다.

2-3. 자위대 대규모 접종 센터 LINE 예약



LINE
도쿄 센터 예약



LINE
오사카 센터 예약

■백신 종류

1. 화이자
백신타입: mRNA백신
접종회수: 2회
접종 간격: 21일



2. 모더나
백신타입: mRNA백신
접종회수: 2회
접종 간격: 28일



3. 아스트라제네카
백신타입: mRNA백신
접종회수: 2회
접종 간격: 4~12주



후생노동청
홈페이지 - <https://www.mhlw.go.jp/index.html>

자위대 대규모 접종센터
홈페이지 - <https://www.mod.go.jp/index.html>

9월 특집

関東
宿

관동

숙박

トラベル

여행



가족 혹은 지인 그리고 연인과의 여행을 계획 하고 계신가요? 9월에 떠나보는 관동지역 근사한 숙박 여행으로 일상의 지친 몸과 마음을 충전해보세요

SCAPES THE SUITE



HOTEL

美しいランドスケープへ
その日私たちはエスケープする

첫번째로 소개할 호텔은 스케이프 더 스위트입니다. 가장 큰 특징이라면 <성인 2명>만이 숙박이 가능하다는 점입니다.

그 말인즉슨 연인과의 기념일이나 축하기념으로 머물기 좋다는 것인데요. 다른요소들을 생각하지 않고 커플숙객의 즐거움에 집중하였기 때문에 굉장히 컴팩트한 디자인 또한 특징이라고 볼 수 있습니다.

모든 객실이 오션뷰의 스위트룸으로 구성되어 있기 때문에 바다를 바라 보면서 연인과

9월 특집



의 소중한 추억을 만들 수 있습니다. 또한 호텔 중에서는 보기 드물게 오후 1시가 체크아웃시간이기 때문에 다음날에도 서두르지 않고 최상의 컨디션으로 기념일을 보낼 수 있습니다.



▲ 끝없는 바다가 펼쳐진 아름다운 욕실 오션뷰

기념일 여행에서 빠질 수 없는 요소 중에 하나는 바로 디너! 음식인데요. 스키프 더 스위트에서는 엄선한 식재를 사용한 풀 코스 요리가 준비되어 있습니다.



아름다운 풍경을 보며 천천히 시간을 보내는 것이 가능합니다. 한가지 더 추천하고 싶은 포인트는 기념일 플랜이 완전히 오더메이드로 주문이 가능하다는 것인데요.

전임 컨설츄시스템이 직접 히어링을 하고 그것을 바탕으로 숙박기간동안 즐길 수 있는 플래닝을 도와줍니다. 연인을 위한 깜짝 서프라이즈 이벤트 연출도 가능하다고 하네요.



SCAPES THE SUITE

神奈川県(葉山) ¥40,909~(2名1泊) ☎ 046-877-5730



ARCANA IZU

RESORT

自分を取り戻す、
隠れ家へようこそ。

다음 소개할 곳은 아르카나 이즈입니다. 이곳 역시 숙박에 연령제한이 있는데요. 12세 미만의 어린이들은 숙박할 수 없습니다. 그렇기 때문에 성인들을 위한 오베르쥬라고 불리우고 있죠. 오랜만에 도심에서 벗어나 둘만의 소중한 시간을 보내기에 너무나도 적합한 곳일 것 같습니다.



아르카나 이즈의 모든 방에는 천연 온천수가 흐르는 노천탕이 준비되어 있습니다. 노천탕에서 눈앞에 펼쳐진 푸른 숲속 사이로 흐르는 계곡물의 BGM을 들으며 오붓한 시간을 보내보세요.



아르카나 이즈의 추천 포인트는 역시 식사입니다. 음식에 사용되는 식자재는 셰프가 직접 밭에 방문하여 엄선하기 때문에 고객입장에서는 꼼꼼한 절차를 거친 훌륭한 요리를 먹을 수 있다는 것이 특징입니다. 음식은 겉보기에도 예술 품처럼 고급감이 있으며 최대한 제철 재료들을 사용하고 있습니다.



레스토랑에는 카운터석과 테이블석, 반개인실 테이블석이 있기 때문에 원하는 분위기의 자리에서 차분하게 릴랙스 시켜주는 조명아래를 받으며 연인과 맛있는 요리를 즐길 수 있습니다.